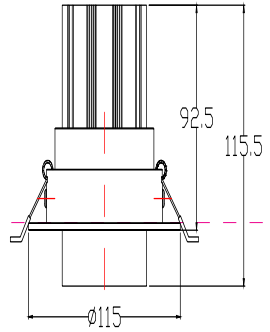
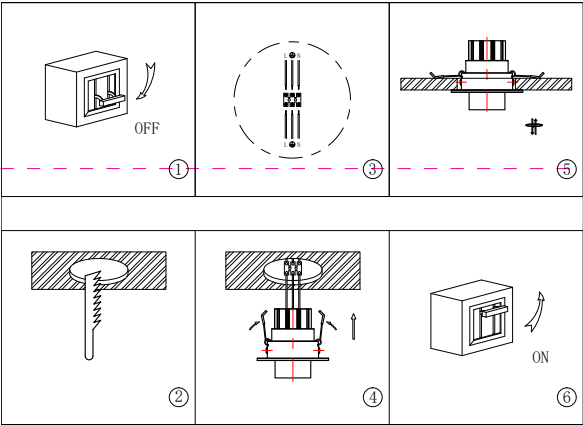


# Instruction



Cut-Out:  $\varnothing 100\text{mm}$



Model: DL052-L12B3K  
Collection: Downlight  
Series: New Series 052



## Montageanleitung:

- Schalten Sie vor Installation der Leuchte über den Hauptschalter den Strom ab.
- Bereiten Sie den Platz vor, an dem Sie die Leuchte anbringen wollen: Für Einbauleuchten mit einer Montagebohrung und für Anbauleuchten mit einem Keil. Sie ein 220-240V 50Hz Stromkabel, wenn möglich mit Erdungsdräht, zum Einbauort.
- Verbinden Sie die Leuchte mit dem 220-240V 50Hz Stromkabel. Wenn die Befestigung der Leuchte nicht, sondern die Befestigung oder an dafür vorgesehenen Platz.
- Befestigen Sie die Glühbirne in der Fassung.
- Schalten Sie den Strom an und überprüfen Sie die Funktionsfähigkeit der Leuchte.

## Assembly Manual:

- The installation of the lamp shall be performed with the power supply disconnected.
- Prepare a place to install the lamp: a mounting hole for built-in lamps and a keel for surface-mounted lamps.
- Take 220-240V 50Hz power wires, including a grounding wire, if any, out from the lamp to the 220-240V 50Hz power supply network. If the lamp has a grounding wire, it shall be also connected.
- Install the lamp in the mounting hole/keel and secure tightly.
- Install a bulb in the socket and fix the bulb.
- Switch on the power supply for the lamp and make sure that the lamp operates properly.

## Інструкція з монтажу:

- Установку світильника здійснюється при вимкненні електрики мережі.
- Підготувати місце для установки світильника - монтажний отвір для вбудованих, посадочне місце для накладних.
- Вивести в місце установки проводів живлення 220-240V 50 Гц.
- Підключити провод заземлення, якщо він є в світильнику.
- Підключити світильник до мережі 220-240В 50 Гц. Якщо в світильнику передбачений додатковий, його також необхідно підключити.
- Встановити світильник у отвір/накладний монтаж.
- Надійно закріпити.
- Включити лампу у цоколь і зафіксувати її.
- Включити подачу електричного струму до світильника і переконатися в його правильній роботі.

## Інструкція по установке:

- Установку светильника осуществляется при выключенной электрике.
- Подготовить место для установки светильника: монтажное отверстие для встраиваемых, посадочное место для накладных.
- Вывести в место установки провода питания 220-240V 50 Гц.
- Подключить провод заземления, если он есть в светильнике.
- Подключить светильник к сети 220-240В 50 Гц. Если в светильнике предусмотрено дополнительное, его также необходимо подключить.
- Установить светильник в монтажное отверстие/посадочное место.
- Укрепить лампу в цоколе и зафиксировать ее.
- Включить подачу питания на светильник и убедиться в его корректной работе.

Vertretung des Herstellerwerks / Manufacturer factory affiliate / Filiale de l'usine du fabricant / Filiale di fabbrica produttore / Filial de la fabrica / Fabrica de filial / Šube Fabrika / Cabang Pabrik / Branch Factory / Fabrics de rambla / Branch Factory / Oddział Fabryka / Oficina завода изготовителя / Один заводу виробника / Один завод-представителів / Один завод-партнерів / Делегация завода-производителя / Представителів / Geschäftsbüro / филиал(ы) завода / 分公司 / 办事处 / 办事处

Sicherheitshinweis

Lesen Sie die Anleitung vor dem Aufbau der Leuchte durch und beachten Sie diese bis zum Abbau der Nutzungsdauer des Produktes an!

Sicherheitsvorschriften:

- Die Installation und der Anschluss der Leuchte selbst durch qualifizierte Fachkräfte erfolgen.
- Elektrischer Schlag: Bei Stromerregung durch das Netz vor dem Einbau der Leuchte abstellen.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit Wassererregung installiert werden.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit installiert werden.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit installiert werden.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit installiert werden.

Zusätzliche Angaben:

- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit installiert werden.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit installiert werden.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit installiert werden.

Wichtige Angaben:

- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit installiert werden.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit installiert werden.

Wichtige Angaben:

- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit installiert werden.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit installiert werden.

Wichtige Angaben:

- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit installiert werden.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit installiert werden.

Wichtige Angaben:

- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit installiert werden.
- Die Leuchte darf nicht in einem Bereich mit hoher Luftfeuchtigkeit installiert werden.

Safety Guidelines

Read and follow the instructions before installation. The instructions must be followed throughout the product's service life.

Safety Requirements:

- The lighting fixture must be installed by qualified personnel.
- Risk of electric shock: Disconnect the power supply before installation.
- Do not install the lighting fixture in areas with high humidity.
- Do not install the lighting fixture in areas with high humidity.

Additional Information:

- The lighting fixture must be installed by qualified personnel.
- Risk of electric shock: Disconnect the power supply before installation.

Important Information:

- The lighting fixture must be installed by qualified personnel.
- Risk of electric shock: Disconnect the power supply before installation.

Important Information:

- The lighting fixture must be installed by qualified personnel.
- Risk of electric shock: Disconnect the power supply before installation.

Important Information:

- The lighting fixture must be installed by qualified personnel.
- Risk of electric shock: Disconnect the power supply before installation.

Important Information:

- The lighting fixture must be installed by qualified personnel.
- Risk of electric shock: Disconnect the power supply before installation.

Инструкция по технике безопасности

Внимательно прочтите инструкцию перед установкой светильника. Инструкция должна соблюдаться на протяжении всего срока эксплуатации изделия.

Требования безопасности:

- Установка и подключение светильника должны производиться квалифицированным специалистом.
- Перед подключением светильника необходимо убедиться, что технические данные светильника соответствуют данным, указанным на упаковке.
- Не устанавливать светильник в помещениях с высокой влажностью.

Дополнительная информация:

- Светильник должен устанавливаться в защищенном от влаги месте.
- Светильник должен устанавливаться в защищенном от влаги месте.

Важная информация:

- Светильник должен устанавливаться в защищенном от влаги месте.
- Светильник должен устанавливаться в защищенном от влаги месте.

Важная информация:

- Светильник должен устанавливаться в защищенном от влаги месте.
- Светильник должен устанавливаться в защищенном от влаги месте.

Важная информация:

- Светильник должен устанавливаться в защищенном от влаги месте.
- Светильник должен устанавливаться в защищенном от влаги месте.

Важная информация:

- Светильник должен устанавливаться в защищенном от влаги месте.
- Светильник должен устанавливаться в защищенном от влаги месте.

Інструкція з техніки безпеки

Вивчіть уважливо інструкцію перед установкою світильника. Інструкція повинна виконуватися протягом усього терміну експлуатації виробу.

Вимоги безпеки:

- Установка та підключення світильника повинні виконуватися кваліфікованим фахівцем.
- Перед підключенням світильника необхідно переконатися, що технічні дані світильника відповідають даним, вказаним на упаковці.
- Не встановлювати світильник у приміщеннях з високою вологістю.

Додаткова інформація:

- Світильник повинен встановлюватися в захищеному від вологи місці.
- Світильник повинен встановлюватися в захищеному від вологи місці.

Важлива інформація:

- Світильник повинен встановлюватися в захищеному від вологи місці.
- Світильник повинен встановлюватися в захищеному від вологи місці.

Важлива інформація:

- Світильник повинен встановлюватися в захищеному від вологи місці.
- Світильник повинен встановлюватися в захищеному від вологи місці.

Важлива інформація:

- Світильник повинен встановлюватися в захищеному від вологи місці.
- Світильник повинен встановлюватися в захищеному від вологи місці.

Важлива інформація:

- Світильник повинен встановлюватися в захищеному від вологи місці.
- Світильник повинен встановлюватися в захищеному від вологи місці.